

PATZICÍA

swadesh list

- 1) quién čike
- 2) yo (2i)rin
- 3) tú (2it)rat
- 5) nosotros (2ox)rox
- 8) qué? čike2
- 9) este reye2
- 10) ese rixa2
aquel laye2
- 37) noche aq'a2
- 39A) uno xun
- 39B) dos kayi2
- 41) todo (rō)noxel
- 42) mucho b'i'y
- 45) piedra 2a b'tx
- 46) arena sanayit
- 47) tierra 2ulew
- 48) cerro tilómo
- 58) agua tilómo ya2
- 64) sol q'ix
- 65) luna 2ik'
- 66) estrella č'umil
- 68) nube suč'
- 72) lluvia xtb'
- 75) fuego q'aq'
- 76) humo sib'

- 77) ceniza čax
- 79) cola xey
- 80) cacho 2uk'a2
- 82) perro č'i2
- 109) pájaro čikop
- 110) pluma rusumal // šil'i(-ax)
- 111) huevo stqmoloz
- 124) pescado ktr
- 136) piojo 2uk'
- 149) diente 2ey(-ax)
- 152) oreja šikin
- 153) ojo pa # -wa2
- 154) cabello wi2(-ax)
- 155) cabeza xolomtx: -xolon
- 156) nariz -čan: čamax
- 157A) boca še' # 2ey(-ax) pa čil'(-ax)
- 157B) lengua 2aq'
- 163) pescuezo pa # gul(-ax)
- 165) mano -q'a2: q'ab'ax
- 166) uña 2išč'tq
- 172) pie 2agin(2ax)
- 173) rodilla č'ek(-ax)
- 176) hueso baq:-il
- 177) barriga pa2: pamax
- 178) hígado sase2
- 179) 'chicha' č'umax: ruč'um

- 186) corazón 2ántima
 185) sangre kik'
 189) piel rix // ɬ'umal
 208) palo če2
 213) hoja ru-šaq
 214) cáscara r-ix
 215) raíz ru-še2
 216) semilla ʔixaɬ
 268) grasa mantéka
 270) carne ti2(-ix)
 327) mujer ʔišoq
 328) hombre ʔači2
 329) gente wintq
 336) nombre -b'in: b'ini2ix
 381) camino b'ey
 382A) morder -b'a2
 382B) beber -qum
 383A) decir -b'ix ~ b'i2ix
 383B) hacer -b'én
 384) dar -ya2
 400) oír -ak'ašax ~ a2šax
 401) ver -ɬ'et
 402) saber-etan // etamax
 408) comer (iv) wa2
 415) dormir wtr
 416A) morir kɛm
 416B) matar (iv) kamisax
 417) arder k'at
 421) lleno noxntq
 422) nadar mušan
 423) volar ropin
 424) caminar b'in: b'inintq
 425) venir pe2
 431) rojo kɛq
 432) verde rɬš
 433) amarillo q'tn
 434) negro q'eq
 435) blanco stq
 439) frío tew
 440) caliente k'atin // meq'e2
 444) grande nim
 445) chico č'utin // ko2ol
 446) largo nim raqtn
 452) bueno ʔuɬ
 460) redondo sirisik
 463) sentado ɬ'uyul
 464) parado pa2tɪ
 465) acostado koɬ'ol
 468) seco čaqix
 — neg.